

**Инструкция по эксплуатации  
для планшета P1PO U2  
на Android 4.1**



Приветствуем!.....	3
Правила безопасного использования.....	3
Описание кнопок.....	4
I. Основные операции.....	5
1.1. Включение/выключение устройства.....	5
1.1.1. Включение.....	5
1.1.2. Выключение.....	6
1.2. Блокирование/разблокирование экрана (режим ожидания).....	6
1.3. Подсоединение к компьютеру.....	6
II. Настройка экрана.....	6
2.1. Смена изображения на панели пользователя.....	7
2.2. Добавить/удалить иконки рабочего стола.....	7
2.3. Загрузка виджетов на рабочий стол.....	7
III. Подключение к Интернету.....	8
3.1. Беспроводная сеть Wi-Fi.....	8
3.1.1. Включение Wi-Fi/подключение.....	8
3.1.2. Выключение Wi-Fi.....	8
3.1.3. Подключение к сети Wi-Fi.....	9
3.2. Bluetooth.....	9
3.2.1. Включение Bluetooth.....	9
3.2.2. Поиск имеющихся подключений.....	9
3.2.3. Подключение к Bluetooth-девайсу.....	9
3.3. 3G интернет.....	10
3.3.1. Внешний 3G интернет.....	10
3.3.2. Внутренний 3G интернет.....	10
IV. Просмотр веб-страниц.....	11
4.1. Просмотр веб-страниц.....	11
V. Установка и настройка приложений.....	12
5.1. Установка приложений.....	12
5.2. Настройка приложений.....	12
VI. Мультимедийные функции.....	13
6.1. Музыка.....	13
6.2. Видео.....	14
6.2.1. HDMI подключение.....	14
6.3. Галерея.....	15
6.4. Камера.....	16
6.5. E-book reader.....	17
VII. Системные настройки.....	18
VIII. Аккумулятор.....	19
IX. Обновление версии прошивки.....	20
Устранение неисправностей.....	25

# Приветствуем!

Благодарим Вас за покупку этого планшета.

Планшет поможет Вам в ведении дел и станет настоящим центром развлечений (благодаря поддержке 3D-игр, чатов, возможности просмотра фильмов, чтения книг и т.п. ....).

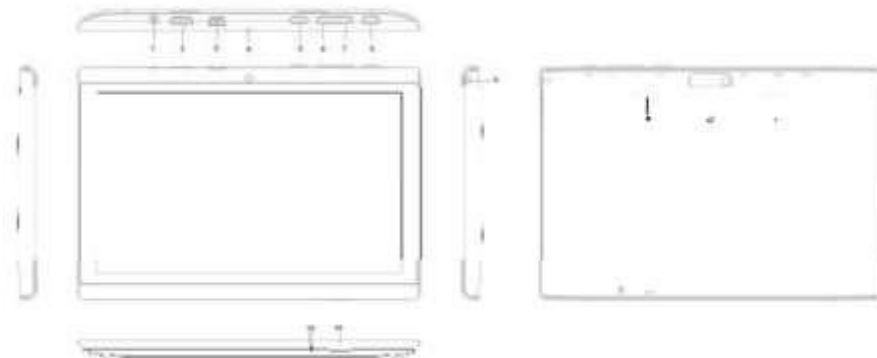
Прибор работает на операционной системе Android 4.1 OS с двухъядерным процессором RK3066 с тактовой частотой 1,6 ГГц и емкостным сенсорным экраном, что обеспечивает удобство пользования.

Эта инструкция по эксплуатации содержит необходимые указания и информацию по правильному пользованию устройством. Пожалуйста, тщательно ознакомьтесь с правилами этой инструкции перед использованием.

## Правила безопасного использования

- Для обеспечения полноценного функционирования аккумулятора следует несколько раз полностью зарядить и разрядить прибор.
- Планшет не заряжается через USB кабель. Для зарядки устройства пользуйтесь AC адаптером, который подан в комплекте.
- Чрезмерная громкость звучания при использовании наушников может привести к ухудшению звука. Поэтому стоит слушать музыку, установив средний уровень громкости, и регулировать ее во время прослушивания.
- Не отсоединяйте резко планшет во время форматирования или загрузки информации. Это может привести к возникновению системных ошибок.
- Не пытайтесь самостоятельно разобрать прибор и не используйте для чистки поверхности алкоголь, кислоты или бензин.
- Планшет не есть водостойким. Избегайте попадания устройства во влажную среду.
- Избегайте падения планшета на твердые поверхности. Это может привести к повреждению экрана.
- Не пытайтесь обновлять прошивку самостоятельно. Это может навредить Вашему планшету.

## Описание кнопок



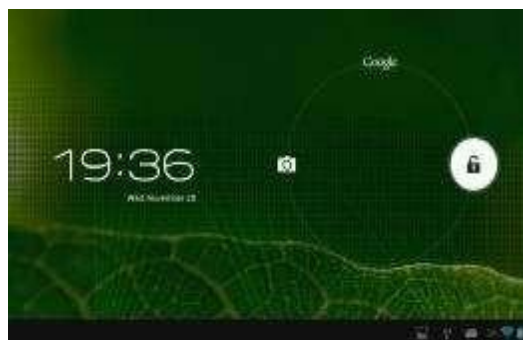
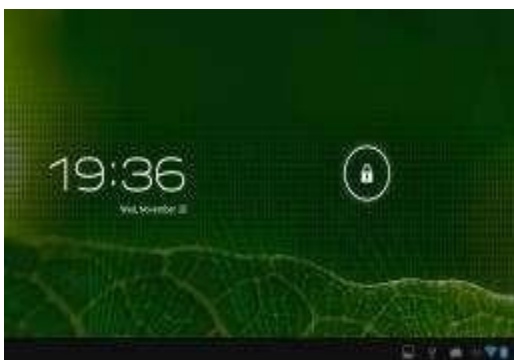
1. DC-вход	Для подсоединения к адаптеру, который предоставлен в комплекте с другими аксессуарами.
2. HDMI порт	Для подключения к телевизору
3. Слот для Mini-USB карт	Подключите устройство к компьютеру через USB-кабель для передачи данных (например музыки, видео, фотографий и других файлов)
4. Фронтальная камера	2Мп Фронтальная камера
5. Кнопка Power/Lock	Нажмите и удерживайте для включения и выключения планшета. Короткое нажатие включает и выключает экран.
6. Кнопка уменьшения громкости	Нажмите для уменьшения громкости
7. Кнопка увеличения громкости	Нажмите для увеличения громкости
8. Кнопка ESC	Перейти на рабочий стол
9. Разъем для наушников	Для подсоединения наушников
10-11. Динамики	Динамики
12. Тыльная камера	2 МП тыльная камера
13. MIC	MIC
14. Слот для TF-карт	Для подключения TF-карт

# I. Основные операции

## 1.1. Включение/Выключение

### 1.1.1. Включение

Для включения планшета нажмите и удерживайте кнопку Power, что находится на правой боковой панели. Для разблокировки прибора протяните круг на экране в сторону замочка.



Нажмите на блок  и протяните его за грани круга.

Протяните вправо: отобразиться рабочий стол.

Протяните влево: включится камера.

### 1.1.2. Выключение.

Для отключения планшета нажмите и удерживайте кнопку Power, пока не появится надпись: "Желаете ли Вы выключить устройство?" и нажмите "ОК" для отключения планшета.

## 1.2 Блокировка / разблокировка экрана (режим ожидания)

Переход в режим ожидания путем отключения LCD-экрана позволяет экономить заряд аккумулятора. Для перехода в режим ожидания кратковременно нажмите кнопку Power. Для активации экрана нажмите повторно.

## 1.3 Подключение к компьютеру

Подсоединение планшета к компьютеру осуществляется путем подключения USB-кабеля, который идет в комплекте и позволяет осуществлять передачу медиафайлов.

В случае если на компьютере стоит операционная система Windows XP, убедитесь в том, что у Вас установлен Windows Media Player 11, ведь эта

программа является обязательной для передачи данных между Android 4.0 и Windows XP.

## II. Настройка экрана

а б



в г д е э ж

з и


а. Поиск Google	Нажмите для перехода на страницу поиска Google
б. Голосовой поиск	Нажмите для активации голосового поиска
в. Кнопка ESC	Нажмите для возврата на предыдущую страницу
г. Кнопка «Домой»	Нажмите для возврата на домашнюю страницу
д. Последние действия	Нажмите для просмотра последних сделанных действий
е. Снимок экрана	Нажмите, чтобы сделать снимок экрана
э. Кнопка уменьшения громкости	Нажмите, чтобы уменьшить громкость
ж. Кнопка для увеличения громкости	Нажмите, чтобы увеличить громкость
з. Сигнал Wi-Fi	Отображает статус подключения к сети
и. Индикатор батареи	Отображает уровень зарядки батареи

## 2.1. Смена изображения на панели пользователя

Нажмите на любом пустом месте рабочего стола и удерживайте нажатой для отображения дополнительных настроек; выберите изображение рабочего стола из галереи, фотопленки или изображений.

## 2.2. Добавить/удалить иконки рабочего стола

Добавляйте и удаляйте иконки рабочего стола в зависимости от частоты их использования.

Нажмите на "Все приложения" в правом верхнем углу экрана для просмотра всех установленных приложений. Выберите нужное приложение и перетяните его на рабочий стол (для последующего быстрого доступа.) Для удаления иконки с рабочего стола нажмите на нее и удерживайте нажатой, а потом перетяните к пункту «Удалить» 

## 2.3. Загрузка виджетов на рабочий стол

Нажмите "Все приложения" → Выберите Виджеты. Среди них есть аналоговые часы, закладки, календарь, электронная почта и многие другие виджеты. Перетяните нужный виджет на рабочий стол.

**Примечание:** Кроме домашней страницы существуют другие четыре панели, для подключения между ними проведите влево-вправо по домашней странице. Вы имеете возможность настроить эти страницы на ваш вкус.

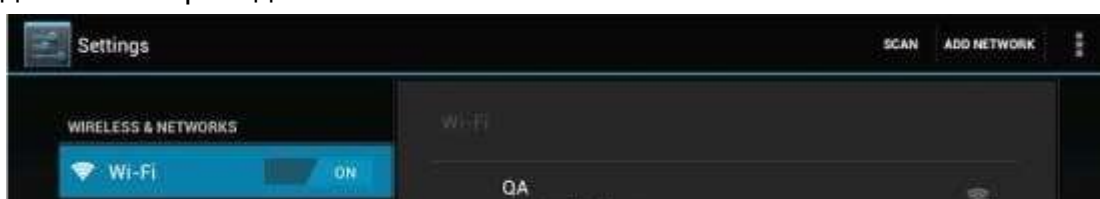
## III. Подключение к интернету


### 3.1. Wi-Fi

Подключение Wi-Fi осуществляется только в случае наличия домашней точки доступа свободной сети. Для подключения к Wi-Fi, под пунктом "Wireless & networks", выберите пункт "Wi-Fi". Через мгновение в перечне появятся все доступные подключения. При необходимости обновить список, нажмите "Обновить".

#### 3.1.1. Включение Wi-Fi

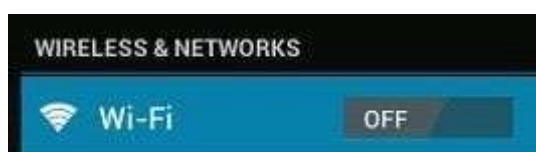
Для включения Wi-Fi перейдите во «Все приложения», нажмите "Настройки" → далее "Беспроводные сети" → "Wi-Fi".



Планшет отображает все доступные подключения. Для подключения нажмите на обратную точку доступа. При необходимости введите защитный пароль и нажмите «Подключить». При подключении устройства к сети свидетельствует индикатор  на экране. Волны характеризуют уровень сигнала.

#### 3.1.2. Выключение Wi-Fi

Выключайте Wi-Fi подключение, когда нет необходимости в использовании интернета. Это поможет сохранить заряд. Для отключения Wi-Fi нажмите на его иконку снова.



#### 3.1.3. Подключение к сети Wi-Fi

Добавить новое подключение Wi-Fi можно в разделе "Настройка сети Wi-Fi". В данном разделе выберите "Новое подключение". Введите название сети. При необходимости введите защитный пароль или другие настройки и нажмите "Сохранить".

**Обратите внимание:** При синхронизации планшета с Вашим Google аккаунтом иконка индикатора подключения загорается зеленым . Да, Вы имеете доступ к вашей электронной почте, событиям календаря, контактам.

## 3.2. Bluetooth

### 3.2.1 Включение Bluetooth

Необходимо установить подключение планшета к другому устройству, прежде чем Вы сможете подключиться к нему. Успешно установленное подключение к устройству автоматически сохраняется в памяти девайса.

В разделе «Настройки» выберите «Настройки Bluetooth». Выберите Bluetooth чтобы включить его и нажмите «Поиск устройств». Индикатор Bluetooth появится в рядке состояния.

### 3.2.2 Поиск имеющихся подключений





По окончании сканирования появится список ID всех доступных Bluetooth-устройств в радиусе. Если в списке не появляется устройство, которое Вам необходимо подключить, убедитесь, что на этом девайсе включена функция Bluetooth, и он видимым для других.

### 3.2.3 Подключение к Bluetooth-девайсу

Нажмите на название существующего Bluetooth-девайса, к которым необходимо осуществить подключения. В окне «Подтверждение Bluetooth подключения» введите PIN-код.

При условии успешного соединения Ваш планшет подключается к девайсу.

Например: передача фотографий

Перейдите в «Галерею» и выберите фотографию, которую хотите переслать. Нажмите на иконку  или на фотографию для возникновения под-меню. Нажмите на  →  → , после чего выберите название устройства в перечне сохраненных подключений. Перешлите выбранное фото. Для того, чтобы отключиться от устройства, нажмите на иконку справа.

Примечание: После осуществления подключения под именем устройства пишется «Подключено, но соединения отсутствует», однако передача данных все равно возможна.

Чтобы просматривать полученные файлы, нажмите на иконку справа вверху. На сегодня функция Bluetooth служит для передачи данных.

Чтобы сохранить заряд батареи, отключите функцию Bluetooth при отсутствии потребности в ее использовании.


### 3.3. 3G Интернет

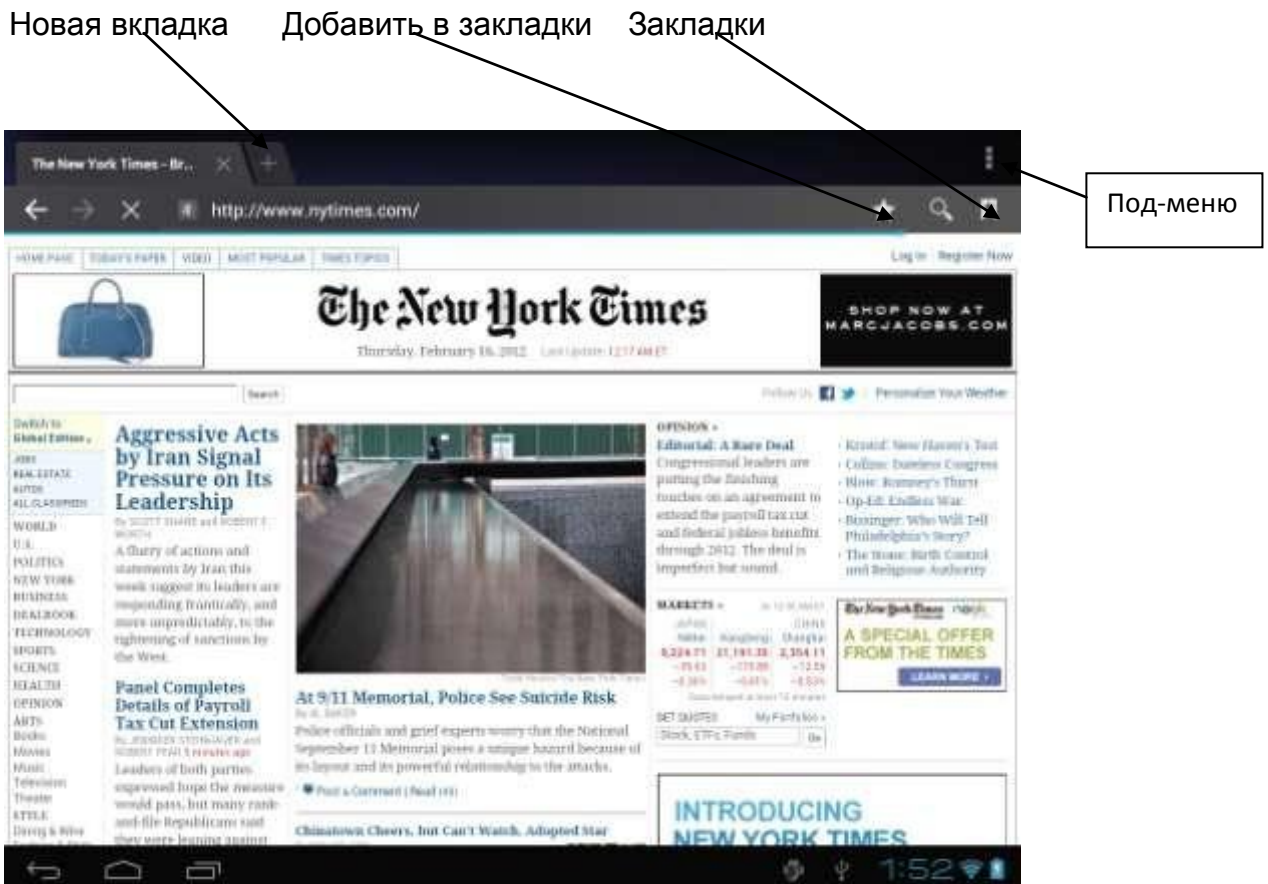
3G интернет - это мобильное подключение к сети, что обеспечивает быстрый доступ к передаче данных и высокоскоростной доступ к сети. 3G интернет характеризуется широким спектром возможностей и гораздо мощнее подключением минувшую версию 2G. Планшет, обогащенный внешним 3G подключением через 3G модем. 3G модем подключается по скоростному USB порту. Этот планшет поддерживает только некоторые модемы, но не все.

**Внимание:** Внутренний 3G модем есть добавочной функцией. Планшет оснащен слотом для SIM карт, который дает возможность подключиться к 3G сети при выключенной функции Wi-Fi. Чтобы подключиться к сети, вставьте SIM карту, и планшет автоматически совершит подключение.

## IV. Просмотр веб-страниц

### 4.1. Просмотр веб-страниц


Перед началом использования браузером удостоверьтесь в наличии интернет или Wi-Fi-подключения. Нажмите на иконку браузера  на панели пользователя для открытия браузера. Нажмите на адресную строку, и на экране появится клавиатура, с помощью которой вы можете ввести нужный URL.



Нажмите на иконку  в верхней стороне браузера чтобы открыть под-меню.

## V. Установка и настройка приложений

### 5.1 Установка приложений

Откройте APK Installer  чтобы загрузить и настроить приложения. Для загрузки приложения следуйте представленным ниже указаниям:

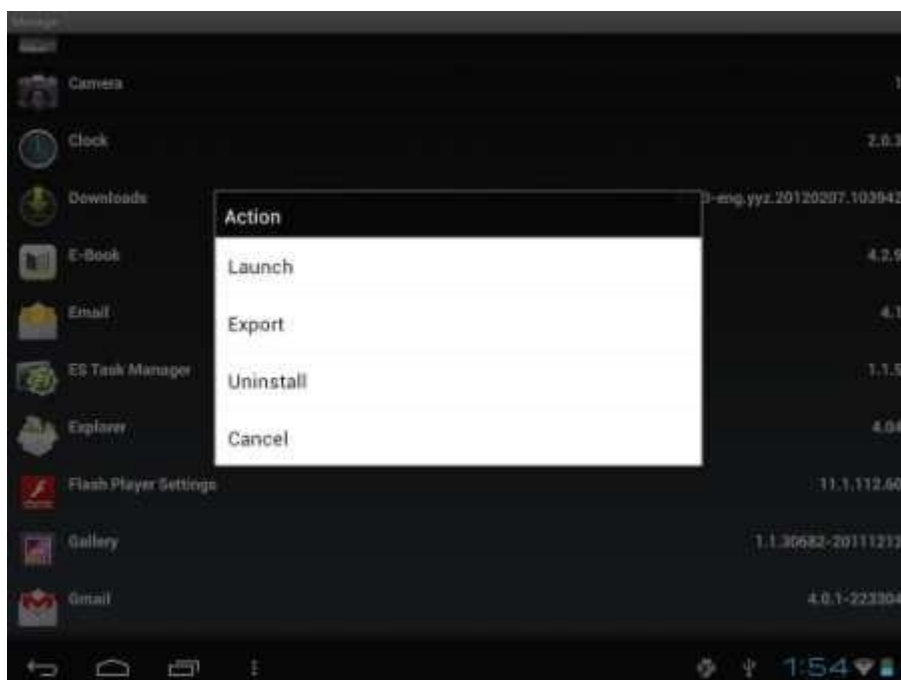
Откройте "APK Installer" → "Установить" → затем выберите «Внутренняя память» или «TF-карта». Все доступные файлы формата. Арк отобразятся в правой части экрана. Выберите файл и нажмите на него для загрузки.

**Внимание:** Убедитесь, что выбранный. Арк файл поддерживает версию прошивки android 4.0, и файл имеет расширение. apk, например "angrybirds.apk".

В некоторых случаях после установки арк файла, его иконка не отображается на панели пользователя. Вероятно, причиной этому служит несовместимость приложения с версией прошивки или поражения файла через нелегализованность, и Вам придется скачать полную версию приложения.


## 5.2. Настройка приложений

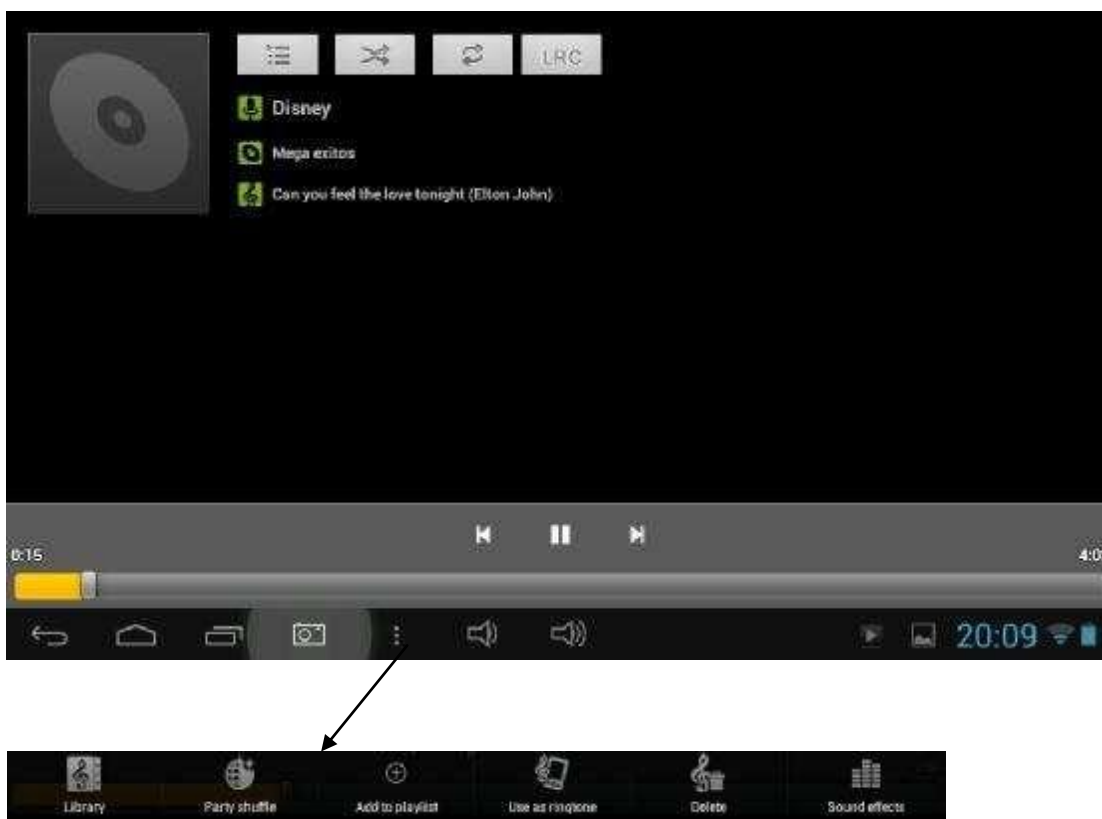
Откройте «APKInstaller» → «Настройка приложений». Нажмите на приложение, чтобы открыть его, переместите или удалите.




## VI. Мультимедийные функции


### 6.1. Музыка

После загрузки музыки на планшет нажмите на иконку медиаплеера  для его открытия. Ищите композиции за исполняющим, альбомами, песнями или плейлистами. Выбрав песню, нажмите на нее. Медиаплеер позволяет проигрывать композиции в смешанном порядке, пропускать или приостанавливать композицию, которая играет и даже отображает все доступные обложки альбомов.



Нажмите на иконку  в нижней панели для перехода в под-меню со страницы медиаплеера.

## 6.2.Видео

Проигрывайте загруженные на планшет или TF-карту видео. Нажмите на иконку Видео  для открытия видеоплеера и просмотра видео.



Нажмите на видео, которое хотите просмотреть. Нажмите в любом месте экрана для активации панели инструментов, которая позволяет прокручивать видео назад и вперед или приостанавливать его. Вы также можете запомнить видео на моменте приостановления, настраивать яркость экрана или выбирать ориентацию экрана. Панель инструментов выглядит так:



Вы также можете просматривать онлайн видео при наличии подключения к интернету.

### 6.2.1. HDMI подключения


а) Нажмите на «Видеоплеер» или другой плеер и начните проигрывать видео.

б) Настройте телевизор и выберите «HDMI подключения».

в) Подключите планшет к телевизору через HDMI кабель и подождите несколько секунд, пока телевизор установит сигнал.

При подключении HDMI кабеля Вы можете свободно пользоваться планшетом.


### 6.3.Галерея

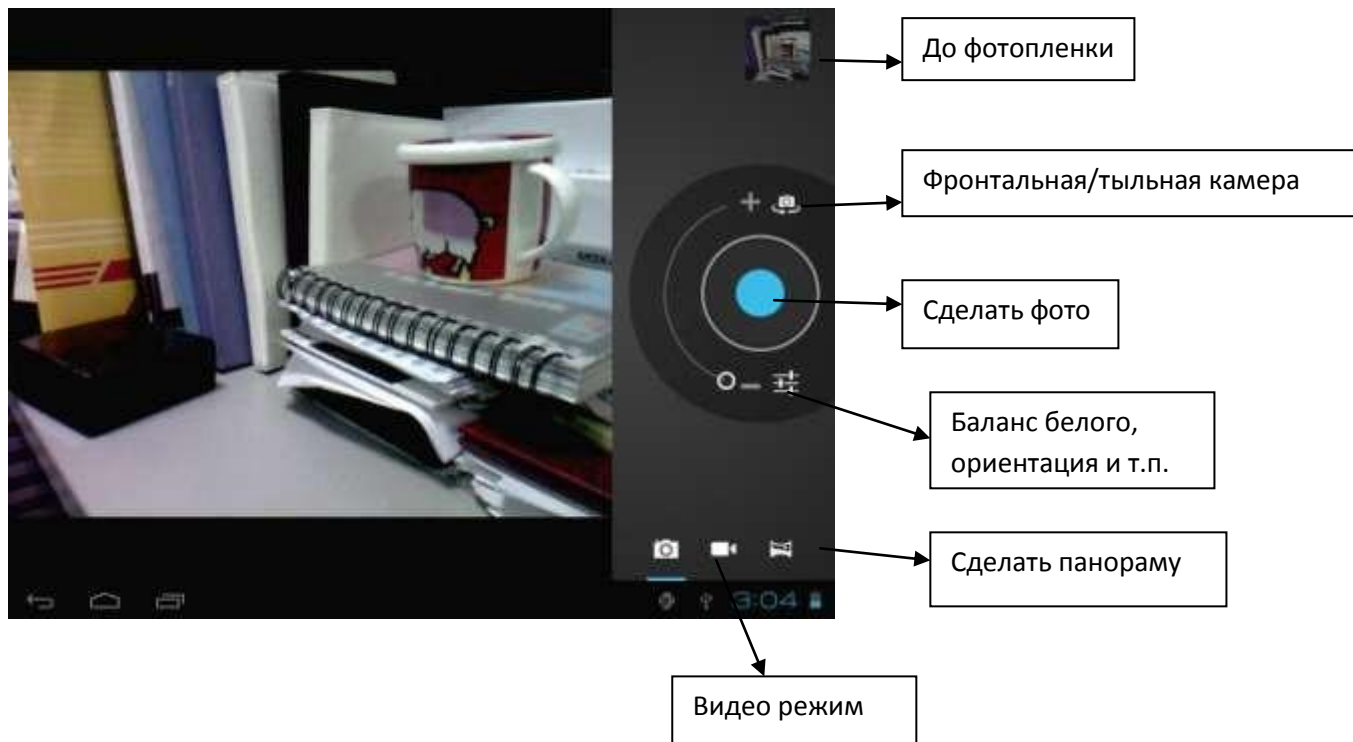
Просматривайте, показывайте другим и редактируйте цветные цифровые изображения на ярком экране с высоким расширением. Загрузив медиафайлы, перейдите к галерее  для просмотра изображений.



Для просмотра изображений нажмите на него и проведите вправо/влево для просмотра других изображений. Пункт меню позволяет редактировать, поворачивать, кадрировать и устанавливать изображение как обои рабочего стола.

## 6.4. Камера


Нажмите на иконку  , что бы включить камеру. Ваш планшет оснащен 2 Мп фронтальной камерой и 2 Мп тыльной.




Примечание: Активируйте камеру непосредственно, протянув блок влево при разблокировании.

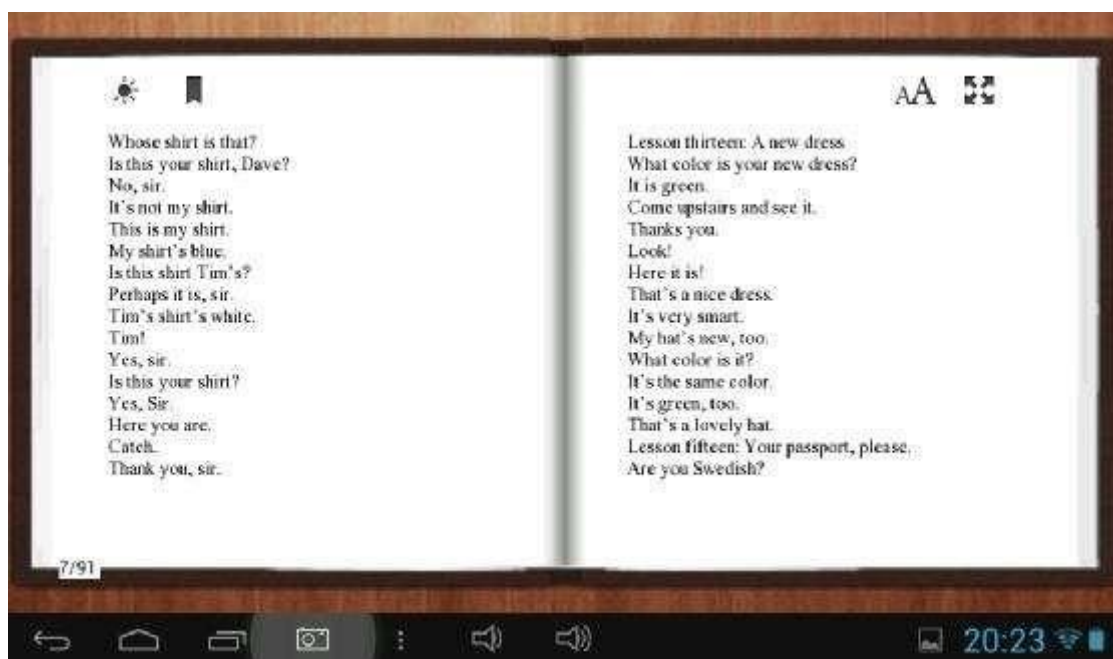
## 6.5 E-book reader

Планшет поддерживает разнообразные eBook форматы, как напр. PDF, Text, E-Pub, FB2....


Нажмите на «e-book» иконку , что бы просмотреть полки с книжками. Нажмите на выбранной книжке для чтения.

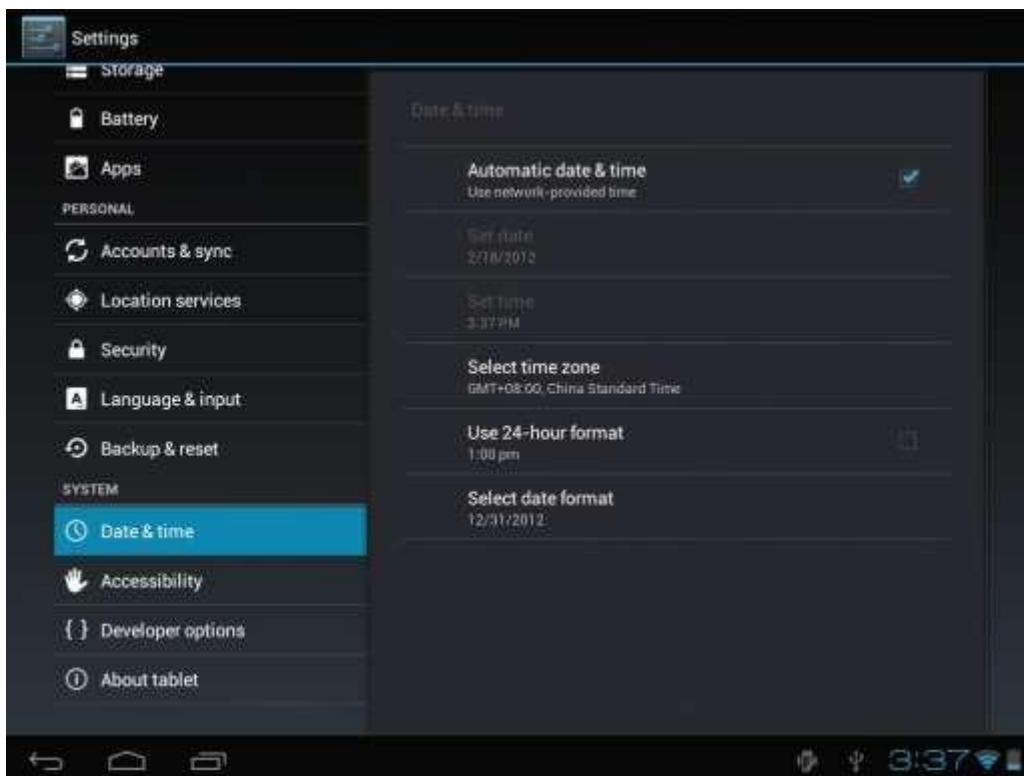
Листайте страницы, проводя пальцем по экрану вправо-влево.

Нажмите на иконку  или на иконку меню для просмотра под-меню. Вы можете выбрать размер шрифта, перейти к Page jump, просматривать Ваши закладки, задать периоду автоматического перелистывания страниц и многое другое.



## VII. Системные настройки

Нажмите на иконку «Настройки»  для перехода в меню настроек, который позволяет подключиться к сети, содержит настройки звука, экрана, памяти, батареи, синхронизацию аккаунтов, безопасность, языковые настройки, дату и время, информацию о планшете и т.п.



**Wi-Fi:** Нажмите "Настройки" → "Беспроводные сети" для поиска доступных подключений. На экране появится список активных точек доступа. Выберите одну из них с лучшим сигналом и подключитесь. (Некоторые подключения требуют ввода пароля).

**Экран:** Нажмите для настройки яркости, Цветов, Режим ожидания, Размера шрифта.

**Память:** Нажмите для проверки емкости встроенной памяти. При подключении Micro SD-карты или USB-накопителя Вы можете проверить общий и доступный объем памяти. Пожалуйста, безопасно отключите накопитель перед удалением.

**Батарея:** Нажмите для контроля состояния батареи.

**Экран:** Нажмите "Настройки" → "Экран" для настройки яркости, режима ожидания экрана и т.п.

**Язык и ввод:** Нажмите для выбора языка и настройки клавиатуры.

**Резервное копирование и восстановление:** Нажмите для перехода к подменю "резервная копия моих данных" и "Восстановление стандартных настроек". При

восстановлении стандартных настроек все данные из внутренней памяти планшета удаляются. Будьте внимательны при выборе этой опции.

**О планшете:** Нажмите для получения такой информации о Вашем планшете, как номер модели, версия прошивки и т.д.

## VIII. Аккумулятор




**Очень низкий  
заряд батареи**



**Полностью заряженная  
батарея**



**Батарея  
заряжается**

Иконка «» показывает, что батарея заряжена полностью. Когда уровень зарядки чересчур низок, на экране появляется уведомление, что следует немедленно зарядить устройство.

Вы можете контролировать уровень зарядки устройства на экране блокирования:



Полная зарядка планшета длится около 5 часов. Пожалуйста, для зарядки планшета используйте исключительно адаптер в 5В/2.5А, что идет в комплекте.

## **IX. Обновление прошивки**

### **9.1. Предупреждение перед обновлением**

1. Внимательно ознакомьтесь с представленной ниже информацией перед тем, как начать обновлять прошивку на планшете.
2. Убедитесь, что планшет поддерживает версию прошивки.
3. Чтобы предотвратить потерю данных, сохраните данные на планшете перед обновлением. При обновлении память устройства будет отформатирована.
4. Не нажимайте ни на одну из кнопок на планшете во время обновления прошивки.
5. Перед тем как начать обновление прошивки, убедитесь в том, что планшет заряжен. В случае, если заряд батареи неполный, подключите планшет к зарядке. Резкое выключение устройства через низкий заряд батареи во время обновления прошивки может вызвать системный сбой.
6. Во время обновления четко следуйте инструкции.

### **9.2. Подготовка к обновлению**

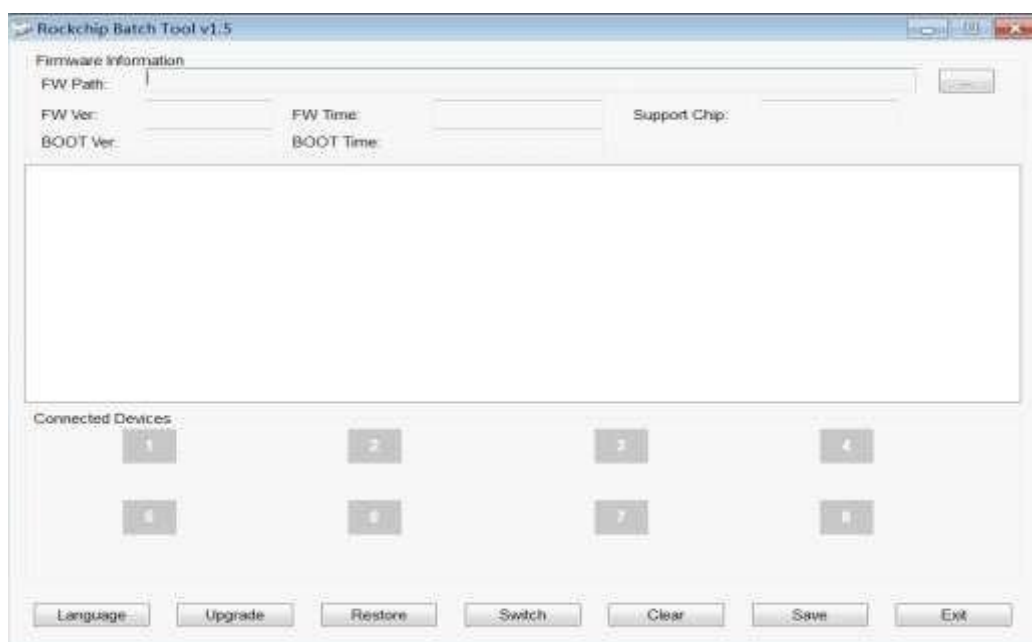
**Для обновления прошивки загрузите «Upgrade tool» из указанного ниже сайта PIPO:**  
[http://www.pipo.cn/En/index.php?m=About&a=gujian\\_show&id=70](http://www.pipo.cn/En/index.php?m=About&a=gujian_show&id=70)


Загрузите такую версию прошивки, которую поддерживает планшет из сайта PIPO:

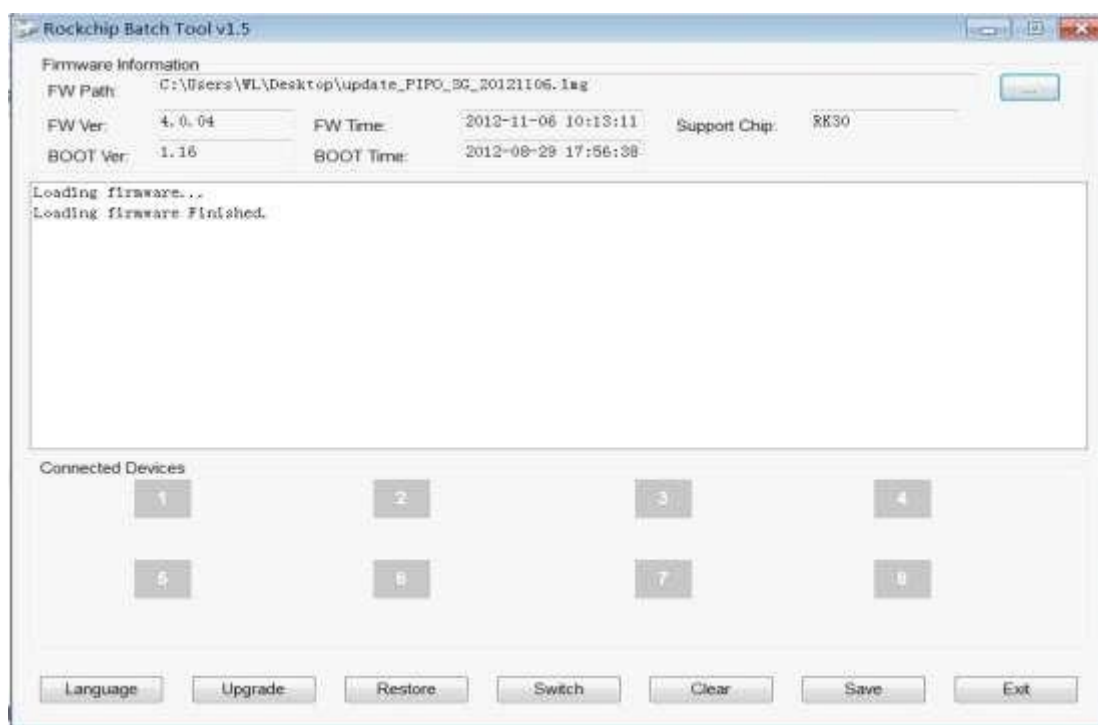
<http://www.pipo.cn/En/index.php?m=About&a=gujian>

### 9.3. Процесс обновления прошивки


1. Откройте «Upgrade tool», дважды нажав на иконку “RK batch Tool”, как показано ниже:

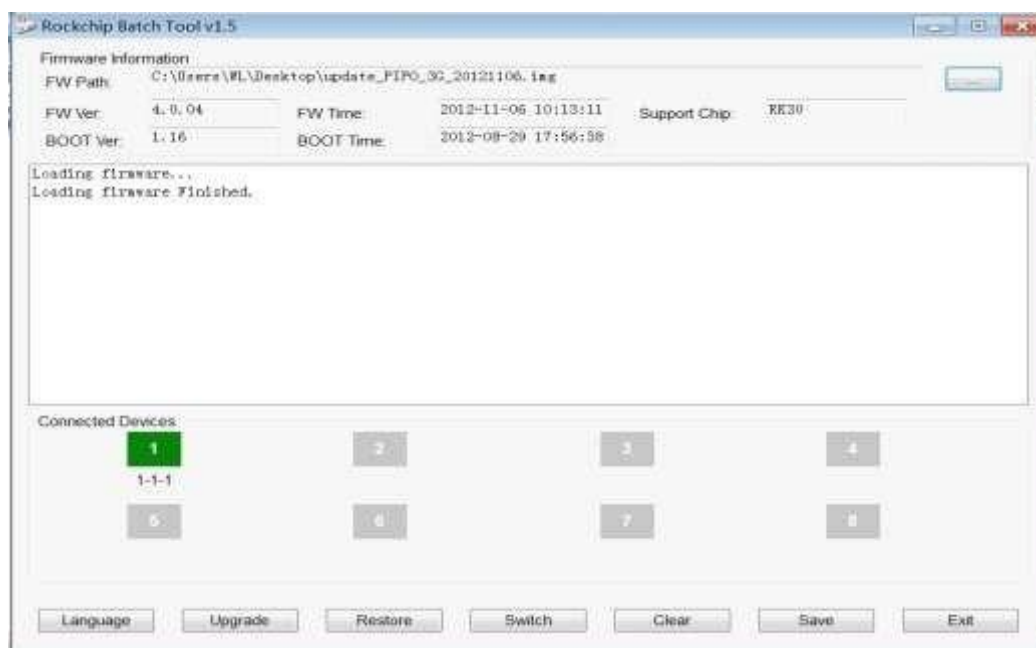



2. Нажмите на иконку , выберите загруженную версию прошивки. Зарядите планшет через адаптер, после чего подключите устройство к компьютеру через USB кабель.



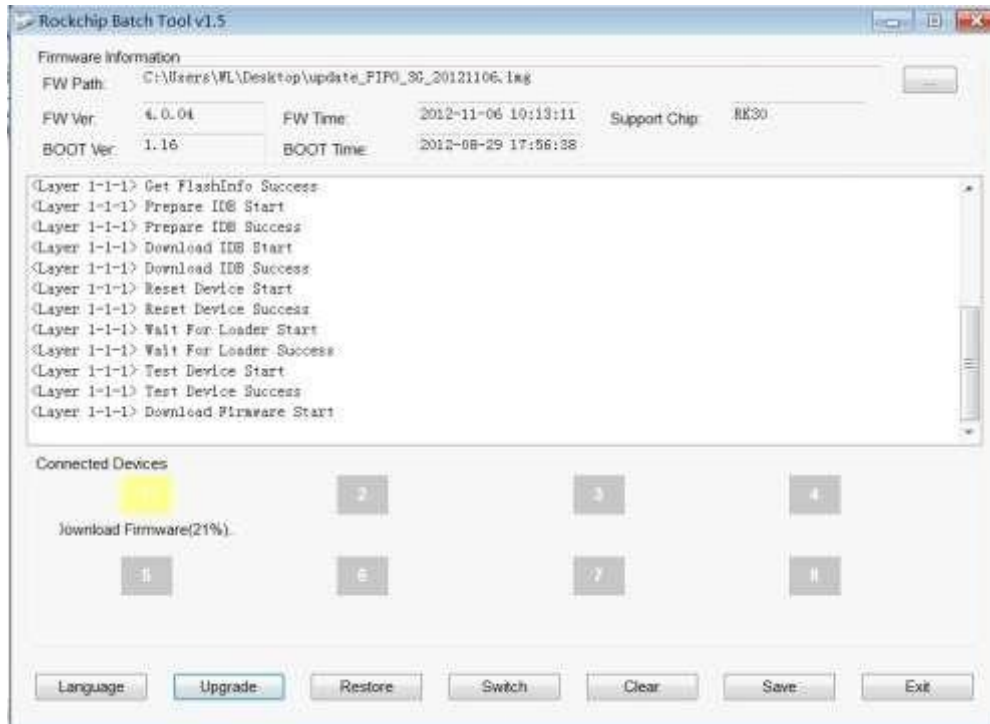
Нажмите кнопку «ESC» в течение нескольких секунд, и через некоторое время нажмите «Reset», продолжая держать нажатой «ESC», пока приложение не распознает планшет и не перейдет в режим обновления.

1. После того как компьютер распознает планшет, и иконка девайса загорится зеленым  , нажмите «Upgrade» для начала обновления.

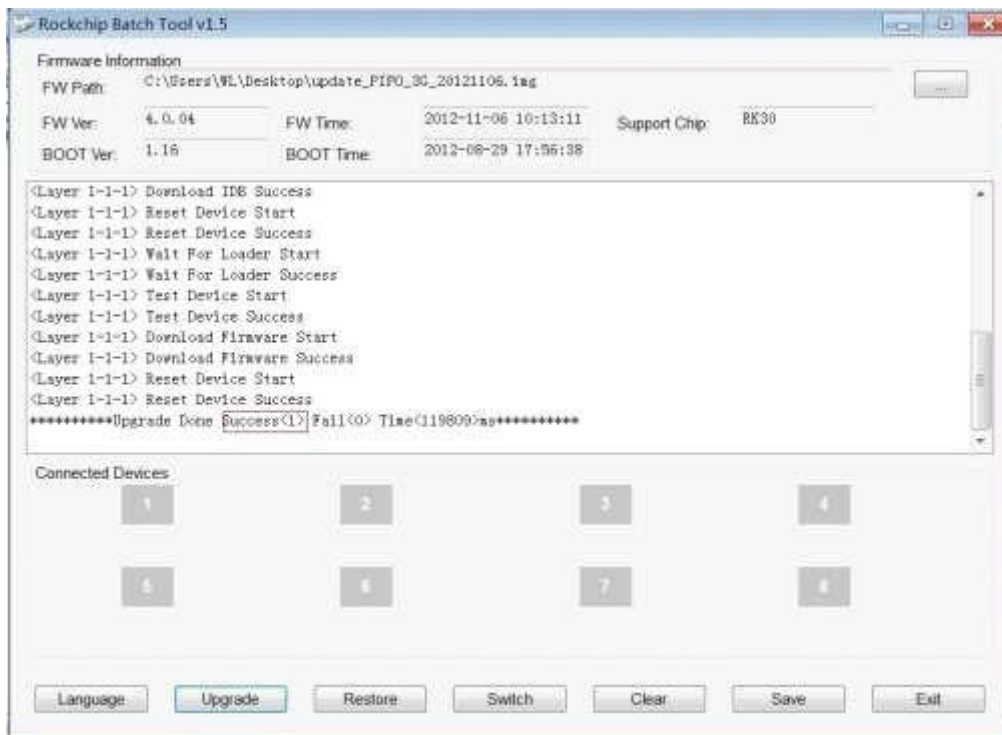


**Обратите внимание:** В случае, если иконка девайса светится розовым цветом  , нажмите «Switch», и статус обновления загорится зеленым (состояние ожидания).

Теперь происходит обновление прошивки.



По окончании обновления планшет включится автоматически, и это означает, что его можно отсоединить от компьютера.



## 9.4. Указания по установке USB-драйвера Rock chip

Впервые обновляя прошивку, загрузите драйвер USB Rock chip, согласно представленной инструкции:

Если Вы осуществляете обновление через компьютер впервые, система требует наличие USB-драйвера Rock chip. После того, как планшет перейдет в режим обновления, на экране компьютера появится сообщение о том, что к компьютеру подключен новый жесткий диск. Нажмите на «Install», а затем «Next».

Выберите USB драйвер согласно вашей компьютерной системе. Драйвер включено в «RK batch tool». После этого ПК осуществляет установку USB драйвера автоматически. По окончании процесса установки вернитесь в режим обновления прошивки.

Примечание: В случае если на Вашем компьютере стоит Win7 или Vista, инструкции по установке драйвера не будут отображаться. Следует сохранить драйвер в "Мой компьютер".

1. Нажмите на «Мой компьютер» правой мышкой.
2. В меню "появится пункт« Неизвестный прибор »с разделом настроек.
3. Нажмите правой мышкой на пункт «Неизвестный прибор» и выберите пункт «Обновить драйверы».
4. Загрузите драйвер USB, содержащийся в "RK batch tool", чтобы установить драйвер.

**Примечание:** Не выключайте «USB Debugging» в настройках во время обновления прошивки.

5. По окончании загрузки драйвера вернитесь к процедуре обновления прошивки.

## Устранение неисправностей

### 1. Планшет не включается.

Проверьте уровень зарядки устройства. Зарядите его перед использованием. В случае если после зарядки планшет так и не включается, попробуйте перезагрузить его.

### 2. В наушниках не слышно звука.

Проверьте, не отключена ли громкость. В противном случае наушники могут быть неисправными, замените их на другие.

### 3. Шумные звучания.

Проверьте, нет ли пыли в наушниках или динамике. Или поврежден музыкальный файл.

### 4. Экран не отвечает.

Нажмите на кнопку «Reset», что бы перезагрузить планшет.

### 5. Приложение не работает.

Вероятно, проблема заключается в том, что приложение несовместимо с версией прошивки или загруженный apk файл поврежден, и Вам придется скачать полную версию.

### 6. Как удалить аккаунт Google?

Действующий аккаунт отображается в разделе «Синхронизация аккаунтов» или «Настройки», где Вы можете добавить другую учетную запись. Чтобы удалить нежелательный аккаунт, перейдите в «Настройки» → «Личные настройки» → «Восстановление стандартных настроек». При этом удаляются все данные внутренней памяти Вашего планшета, загруженные приложения и т.д., кроме информации на флэш-памяти. Будьте внимательны, проводя эту операцию.